Anthem Bronze Tiered 8000, Off Marketplace Twin

The Summary of Benefits and Coverage (SBC) document will help you choose a health plan. The SBC shows you how you and the plan would share the cost for covered health care services. NOTE: Information about the cost of this plan (called the premium) will be provided separately. This is only a summary. For more information about your coverage, or to get a copy of the complete terms of coverage, https://eoc.anthem.com/eocdps/9V56IND01012024. For general definitions of common terms, such as allowed amount, balance billing,

coinsurance, copayment, deductible, provider, or other underlined terms, see the Glossary. You can view the Glossary at www.healthcare.gov/sbc-glossary/ or call (855) 330-1097 to request a copy.

Important Questions	Answers	Why This Matters:
What is the overall <u>deductible</u> ?	<ul> <li>\$8,000/person or \$16,000/family for Tier 1 In-<u>Network Providers</u>.</li> <li>\$9,000/person or \$18,000/family for Tier 2 In-<u>Network Providers</u>.</li> </ul>	Generally, you must pay all of the costs from <u>providers</u> up to the <u>deductible</u> amount before this <u>plan</u> begins to pay. If you have other family members on the <u>plan</u> , each family member must meet their own individual <u>deductible</u> until the total amount of <u>deductible</u> expenses paid by all family members meets the overall family <u>deductible</u> .
Are there services covered before you meet your <u>deductible?</u>	Yes. Primary Care. <u>Preventive</u> <u>Care</u> . Vision. For more information see below.	This <u>plan</u> covers some items and services even if you haven't yet met the <u>deductible</u> amount. But a <u>copayment</u> or <u>coinsurance</u> may apply. For example, this <u>plan</u> covers certain <u>preventive</u> <u>services</u> without <u>cost sharing</u> and before you meet your <u>deductible</u> . See a list of covered <u>preventive services</u> at <u>https://www.healthcare.gov/coverage/preventive-care-benefits/</u> .
Are there other <u>deductibles</u> for specific services?	No.	You don't have to meet <u>deductibles</u> for specific services.
What is the <u>out-of-</u> <u>pocket limit</u> for this <u>plan</u> ?	\$9,450/person or \$18,900/family for Tier 1 In- <u>Network Providers</u> and Tier 2 In- <u>Network Providers</u> combined.	The <u>out-of-pocket limit</u> is the most you could pay in a year for covered services. If you have other family members in this <u>plan</u> , they have to meet their own <u>out-of-pocket limits</u> until the overall family <u>out-of-pocket limit</u> has been met.
What is not included in the <u>out-of-pocket</u> <u>limit</u> ?	Premiums, balance-billing charges, and health care this <u>plan</u> doesn't cover.	Even though you pay these expenses, they don't count toward the <u>out-of-pocket limit</u> .
Will you pay less if you use a <u>network</u> <u>provider</u> ?	Yes. See <u>www.anthem.com/find-</u> <u>care/?alphaprefix=MEB</u> or call (855) 330-1097 for a list of <u>network providers.</u> Lower cost shares may apply when using a	You pay the least if you use a <u>provider</u> in Tier 1 In- <u>Network</u> . You pay more if you use a <u>provider</u> in Tier 2 In- <u>Network</u> . You will pay the most if you use an <u>Out-of-Network Provider</u> , and you might receive a bill from a <u>provider</u> for the difference between the <u>provider</u> 's charge and what your <u>plan</u> pays ( <u>balance billing</u> ). Be aware, your <u>network provider</u> might use an <u>Out-of-Network Provider</u> for some services (such as lab work). Check with your <u>provider</u> before

48396ME0710071 48396ME0710080 48396ME0710081\_00

	Value Based Provider*. Costs	you get services.
	may vary by site of service and	
	how the <u>provider</u> bills.	
Do you need a <u>referral</u>	Yes.	This <u>plan</u> will pay some or all of the costs to see a <u>specialist</u> for covered services but only if
to see a <u>specialist</u> ?		you have a <u>referral</u> before you see the <u>specialist</u> .

All <u>copayment</u> and <u>coinsurance</u> costs shown in this chart are after your <u>deductible</u> has been met, if a <u>deductible</u> applies.

A

			What You Will Pay			
Common Medical Event	Services You May Need	Tier 1 In- Network Provider (You will pay the least)	Tier 2 In- Network Provider (You will pay more)	Out-of-Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
If you visit a	Primary care visit to treat an injury or illness	No charge for the first visit, then \$40/visit <u>deductible</u> does not apply	No charge for the first visit, then \$75/visit <u>deductible</u> does not apply	Not covered	Virtual visits (Telehealth) benefits available.	
health care provider's office	<u>Specialist</u> visit	\$80/visit	\$130/visit	Not covered	Virtual visits (Telehealth) benefits available.	
or clinic	Preventive care/screening/ immunization	No charge	No charge	Not covered	You may have to pay for services that aren't preventive. Ask your provider if the services needed are preventive. Then check what your <u>plan</u> will pay for.	
If you have a test	<u>Diagnostic test</u> (x-ray, blood work)	Lab – Office \$15/visit deductible does not apply X-Ray – Office 50% <u>coinsurance</u>	Lab – Office Same as In- <u>Network</u> Tier 1 X-Ray – Office 50% <u>coinsurance</u>	Lab – Office Not covered X-Ray – Office Not covered	none	
	Imaging (CT/PET scans, MRIs)	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	none	
If you need drugs to treat your illness or condition More information about <u>prescription</u> <u>drug coverage</u> is	Typically Generic (Tier 1)	\$15/prescription (retail) and \$37.50/prescriptio n (home delivery)	\$30/prescription (retail only)	Not covered (retail and home delivery)	For more information, refer to "Select Drug List" at http://www.anthem.com/pharm	
	Typically Preferred Brand & Non-Preferred Generic Drugs (Tier 2)	40% <u>coinsurance</u> (retail and home delivery)	50% <u>coinsurance</u> (retail only)	Not covered (retail and home delivery)	acyinformation/ *See Prescription Drug section	

\* For more information about limitations and exceptions, see the <u>plan</u> or policy document at <u>https://eoc.anthem.com/eocdps/9V56IND01012024</u>.

Page 2 of 11

Common Medical Event	Services You May Need	Tier 1 In- Network Provider (You will pay the least)	What You Will Pay Tier 2 In- Network Provider (You will pay more)	Out-of-Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
available at http://www.anthe m.com/pharmacyi	Typically Non-Preferred Brand and Generic drugs (Tier 3)	40% <u>coinsurance</u> (retail and home delivery)	50% <u>coinsurance</u> (retail only)	Not covered (retail and home delivery)		
nformation/	Typically Preferred <u>Specialty</u> (brand and generic) (Tier 4)	40% <u>coinsurance</u> (retail and home delivery)	50% <u>coinsurance</u> (retail only)	Not covered (retail and home delivery)		
If you have outpatient surgery	Facility fee (e.g., ambulatory surgery center)	50% <u>coinsurance</u>	50% coinsurance	Not covered	\$300/visit <u>deductible</u> does not apply for Ambulatory Surgical Center.	
surgery	Physician/surgeon fees	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	none	
If you need immediate medical attention	Emergency room care	50% <u>coinsurance</u>	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	none	
	Emergency medical transportation	50% <u>coinsurance</u>	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	Non-emergency Non- <u>Network</u> Ambulance Services are limited to \$50,000 per trip.	
	Urgent care	\$55/visit deductible does not apply	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	Same as In- <u>Network</u> Tier 1	none	
If you have a hospital stay	Facility fee (e.g., hospital room)	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	150 days/year for Inpatient rehabilitation for Tier 1 In- <u>Network</u> and Tier 2 In- <u>Network</u> <u>Providers</u> combined.	
	Physician/surgeon fees	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	none	
If you need mental health, behavioral health, or substance abuse services	Outpatient services	Office Visit No charge for the first visit, then \$40/visit <u>deductible</u> does not apply Other Outpatient 50% <u>coinsurance</u>	Office Visit No charge for the first visit, then \$75/visit deductible does not apply Other Outpatient 50% coinsurance	Office Visit Not covered Other Outpatient Not covered	Office Visit Virtual visits (Telehealth) benefits available. Other Outpatient 	
	Inpatient services	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	none	
If you and	Office visits	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	Maternity care may include tests	
If you are pregnant	Childbirth/delivery professional services	50% <u>coinsurance</u>	50% coinsurance	Not covered	and services described elsewhere in the SBC (i.e., ultrasound).	

\* For more information about limitations and exceptions, see the **plan** or policy document at <u>https://eoc.anthem.com/eocdps/9V56IND01012024</u>.

			What You Will Pay			
Common Medical Event	Services You May Need	Tier 1 In- Network Provider (You will pay the least)	Tier 2 In- Network Provider (You will pay more)	Out-of-Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
	Childbirth/delivery facility services	50% coinsurance	50% <u>coinsurance</u>	Not covered		
	Home health care	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	none	
	Rehabilitation services	50% coinsurance	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	* C 'T'	
If nood hole	Habilitation services	50% coinsurance	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	*See Therapy Services section.	
If you need help recovering or have other special health needs	Skilled nursing care	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	150 days/year for skilled nursing services for Tier 1 In- <u>Network</u> and Tier 2 In- <u>Network Providers</u> combined.	
	Durable medical equipment	50% <u>coinsurance</u>	50% <u>coinsurance</u>	Not covered	*See <u>Durable Medical</u> <u>Equipment</u> Section	
	Hospice services	50% coinsurance	50% coinsurance	Not covered	none	
If your child needs dental or	Children's eye exam	Not Applicable	No charge	Not covered	*See Vision Seminor continu	
	Children's glasses	Not Applicable	No charge	Not covered	*See Vision Services section	
eye care	Children's dental check-up	Not covered	Not covered	Not covered	none	

#### **Excluded Services & Other Covered Services:**

Services Your <u>Plan</u> Generally Does NOT Cover (Check your policy or <u>plan</u> document for more information and a list of any other <u>excluded services</u>.)

• Acupuncture

• Dental care (Adult)

• Private-duty nursing

• Weight loss programs

### Other Covered Services (Limitations may apply to these services. This isn't a complete list. Please see your plan document.)

Infertility treatment

Routine eve care (Adult)

Children's dental check-up

Long-term care

•

- Abortion (including Non-Hyde Abortion
   Services)
- Bariatric surgery for morbid obesity only
- Chiropractic care 40 visits/year

Non-emergency care when traveling outside

Cosmetic surgery

Routine foot care

the U.S.

٠

•

• Hearing aids 1 item(s) every 36 months

Your Rights to Continue Coverage: There are agencies that can help if you want to continue your coverage after it ends. The contact information for those agencies is: Maine Bureau of Insurance, Department of Professional and Financial Regulation, 34 State House Station, Augusta, ME 04333-0334, (800) 300-\* For more information about limitations and exceptions, see the **plan** or policy document at <u>https://eoc.anthem.com/eocdps/9V56IND01012024</u>.

Page 4 of 11

5000, or contact Anthem at the number on the back of your ID card. Other coverage options may be available to you, too, including buying individual insurance coverage through the <u>Health Insurance Marketplace</u>. For more information about the <u>Marketplace</u>, visit <u>www.HealthCare.gov</u> or call 1-800-318-2596.

Your Grievance and Appeals Rights: There are agencies that can help if you have a complaint against your <u>plan</u> for a denial of a <u>claim</u>. This complaint is called a <u>grievance</u> or <u>appeal</u>. For more information about your rights, look at the explanation of benefits you will receive for that medical <u>claim</u>. Your <u>plan</u> documents also provide complete information on how to submit a <u>claim</u>, <u>appeal</u>, or a <u>grievance</u> for any reason to your <u>plan</u>. For more information about your rights, this notice, or assistance, contact:

ATTN: Grievances and Appeals, P.O. Box 218, North Haven, CT 06473-0218

Maine Bureau of Insurance, Department of Professional and Financial Regulation, 34 State House Station, Augusta, ME 04333-0334, (800) 300-5000

Consumers for Affordable Health Care, 12 Church Street, PO Box 2490, Augusta, ME 04338-2490, (800) 965-7476, <u>www.mainecahc.org</u>, <u>consumerhealth@mainecahc.org</u>

#### Does this plan provide Minimum Essential Coverage? Yes.

Minimum Essential Coverage generally includes <u>plans</u>, <u>health insurance</u> available through the <u>Marketplace</u> or other individual market policies, Medicare, Medicaid, CHIP, TRICARE, and certain other coverage. If you are eligible for certain types of <u>Minimum Essential Coverage</u>, you may not be eligible for the <u>premium tax credit</u>.

#### Does this plan meet the Minimum Value Standards? Not Applicable.

If your plan doesn't meet the Minimum Value Standards, you may be eligible for a premium tax credit to help you pay for a plan through the Marketplace.

To see examples of how this <u>plan</u> might cover costs for a sample medical situation, see the next section.

#### About these Coverage Examples:



This is not a cost estimator. Treatments shown are just examples of how this <u>plan</u> might cover medical care. Your actual costs will be different depending on the actual care you receive, the prices your <u>providers</u> charge, and many other factors. Focus on the <u>cost</u>-sharing amounts (<u>deductibles</u>, <u>copayments</u> and <u>coinsurance</u>) and <u>excluded services</u> under the <u>plan</u>. Use this information to compare the portion of costs you might pay under different health <u>plans</u>. Please note these coverage examples are based on self-only coverage.

<b>Peg is Having a Baby</b> (9 months of in-network pre-natal care and a hospital delivery)		Managing Joe's Type 2 Diabe (a year of routine in-network care of controlled condition)		Mia's Simple Fracture (in-network emergency room visit and follow up care)		
<ul> <li>The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u></li> <li><u>Specialist copayment</u></li> <li>Hospital (facility) <u>coinsurance</u></li> <li>Other <u>copayment</u></li> </ul>	\$8,000 \$80 50% \$15	<ul> <li>The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u></li> <li><u>Specialist copayment</u></li> <li>Hospital (facility) <u>coinsurance</u></li> <li>Other <u>copayment</u></li> </ul>	\$8,000 \$80 50% \$15	<ul> <li>The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u></li> <li><u>Specialist copayment</u></li> <li>Hospital (facility) <u>coinsurance</u></li> <li>Other <u>copayment</u></li> </ul>	\$8,000 \$80 50% \$15	
This EXAMPLE event includes serv like: Specialist office visits ( <i>prenatal care</i> ) Childbirth/Delivery Professional Service Childbirth/Delivery Facility Services Diagnostic tests ( <i>ultrasounds and blood wor</i> Specialist visit ( <i>anesthesia</i> )	es	This EXAMPLE event includes serve like: <u>Primary care physician</u> office visits ( <i>inclue</i> <i>education</i> ) <u>Diagnostic tests</u> ( <i>blood work</i> ) <u>Prescription drugs</u> <u>Durable medical equipment</u> ( <i>glucose meter</i> )	ding disease	This EXAMPLE event includes services like: Emergency room care (including medical supplies) Diagnostic test (x-ray) Durable medical equipment (crutches) Rehabilitation services (physical therapy)		
Total Example Cost	\$12,700	Total Example Cost	\$5,600	Total Example Cost	\$2,800	
In this example, Peg would pay: <u>Cost Sharing</u>		In this example, Joe would pay: <u>Cost Sharing</u>		In this example, Mia would pay: <u>Cost Sharing</u>		
<u>Deductibles</u>	\$8,000	Deductibles	\$4,600	Deductibles	\$2,800	
<u>Copayments</u>	\$300	Copayments	\$400	<u>Copayments</u>	\$0	
Coinsurance	\$1,200	Coinsurance	\$0	Coinsurance	\$0	
What isn't covered		What isn't covered		What isn't covered		
Limits or exclusions	\$60	Limits or exclusions \$20		Limits or exclusions	\$0	
The total Peg would pay is \$9,510		The total Joe would pay is	\$5,020	The total Mia would pay is	\$2,800	

## (TTY/TDD: 711)

Albanian (Shqip): Nëse keni pyetje në lidhje me këtë dokument, keni të drejtë të merrni falas ndihmë dhe informacion në gjuhën tuaj. Për të kontaktuar me një përkthyes, telefononi (855) 330-1097

Amharic (**አጣርኛ**): ስለዚህ ሰነድ ጣንኛውም ጥያቄ ካለዎት በራስዎ ቋንቋ እርዳታ እና ይህን ጦረጃ በነጻ የጣግኘት ጦብት አለዎት። አስተርጓሚ ለማናንር (855) 330-1097 ይደውሉ።

Arabic (العربية): إذا كان لديك أي استفسارات بشأن هذا المستند، فيحق لك الحصول على المساعدة والمعلومات بلغتك دون مقابل. للتحدث إلى مترجم، اتصل على 1097-330 (855) .

Armenian (հայերեն). Եթե այս փաստաթղթի հետ կապված հարցեր ունեք, դուք իրավունք ունեք անվձար ստանալ օգնություն և տեղեկատվություն ձեր լեզվով։ Թարգմանչի հետ խոսելու համար զանգահարեք հետևյալ հեռախոսահամարով՝ (855) 330-1097։

Bassa (Băsóð Wùdù): M dyi dyi-diè-dè bě bédé bá céè-dè nìà kɛ dyí ní, ɔ mò nì dyí-bèdèìn-dè bé m ké gbo-kpá-kpá kè bỗ kpõ dé m bídí-wùdùǔn bó pídyi. Bé m ké wudu-zììn-nyò dò gbo wùdù kɛ, dá (855) 330-1097.

Bengali (বাংলা): যদি এই নথিপত্রের বিষয়ে আপনার কোনো প্রশ্ন থাকে, ভাহলে আপনার ভাষায় বিনামূল্য সাহায্য পাওয়ার ও তথ্য পাওয়ার অধিকার আপনার আছে। একজন দোভাষীর সাথে কথা ব্লার জন্য (855) 330-1097 –তে কল করুন।

Burmese **(မြန်မာ):** ဤစာရွက်စာတမ်းနှင့် ပတ်သက်၍ သင့်တွင် မေးမြန်းလိုသည်များရှိပါက အချက်အလက်များနှင့် အကူအညီကို အခကြေးငွေ ပေးစရာမလိုပဲ သင့်ဘာသာစကားဖြင့် ရယူနိုင်ခွင့် သင့်တွင် ရှိပါသည်။ စကားပြန် တစ်ဦးနှင့် စကားပြောနိုင်ရန် ဖု (855) 330-1097 သို့ ခေါ်ဆိုပါ။

Chinese (中文):如果您對本文件有任何疑問,您有權使用您的語言免費獲得協助和資訊。如需與譯員通話,請致電(855) 330-1097。

Dinka (Dinka): Na noŋ thiëëc në ke de yä thorë, ke yin noŋ loŋ bë yi kuony ku wɛr alëu bë gɛɛr yic yin ne thoŋ du ke cin wëu tääuë ke piny. Te kor yin ba jam wënë ran ye thok geryic, ke yin col (855) 330-1097.

**Dutch (Nederlands):** Bij vragen over dit document hebt u recht op hulp en informatie in uw taal zonder bijkomende kosten. Als u een tolk wilt spreken, belt u (855) 330-1097.

Farsi (فارسي): در صورتی که سؤالی پیرامون این سند دارید، این حق را دارید که اطلاعات و کمک را بدون هیچ هزینهای به زبان مادریتان دریافت کنید. برای گفتگو با یک مترجم شفاهی، با شماره ( 855) 330-350 (855) تماس بگیرید.

French (Français) : Si vous avez des questions sur ce document, vous avez la possibilité d'accéder gratuitement à ces informations et à une aide dans votre langue. Pour parler à un interprète, appelez le (855) 330-1097.

German (Deutsch): Wenn Sie Fragen zu diesem Dokument haben, haben Sie Anspruch auf kostenfreie Hilfe und Information in Ihrer Sprache. Um mit einem Dolmetscher zu sprechen, bitte wählen Sie (855) 330-1097.

Greek (Ελληνικά) Αν έχετε τυχόν απορίες σχετικά με το παρόν έγγραφο, έχετε το δικαίωμα να λάβετε βοήθεια και πληροφορίες στη γλώσσα σας δωρεάν. Για να μιλήσετε με κάποιον διερμηνέα, τηλεφωνήστε στο (855) 330-1097.

Gujarati (ગુજરાતી): જો આ દસ્તાવેજ અંગે આપને કોઈપણ પ્રશ્નો હોય તો, કોઈપણ ખર્ચ વગર આપની ભાષામાં મદદ અને માહતીિ મેળવવાનો તમને અધકાિર છે. દુભાષયાિ સાથે વાત કરવા માટે, કોલ કરો (855) 330-1097.

Haitian Creole (Kreyòl Ayisyen): Si ou gen nenpòt kesyon sou dokiman sa a, ou gen dwa pou jwenn èd ak enfòmasyon nan lang ou gratis. Pou pale ak yon entèprèt, rele (855) 330-1097.

Hindi (हिंदी): अगर आपके पास इस दस्तावेज़ के बारे में कोई प्रश्न हैं, तो आपको निःशुल्क अपनी भाषा में मदद और जानकारी प्राप्त करने का अधिकार है। दुभाषिये से बात करने के लिए, कॉल करें(855) 330-1097 ।

**Hmong (White Hmong):** Yog tias koj muaj lus nug dab tsi ntsig txog daim ntawv no, koj muaj cai tau txais kev pab thiab lus qhia hais ua koj hom lus yam tsim xam tus nqi. Txhawm rau tham nrog tus neeg txhais lus, hu xov tooj rau (855) 330-1097.

**Igbo (Igbo):** O bụr ụ na ị nwere ajujụ o bụla gbasara akwukwo a, ị nwere ikike inweta enyemaka na ozi n'asụsụ gị na akwughi ụgwo o bụla. Ka gi na okowa okwu kwuo okwu, kpoo (855) 330-1097.

**Ilokano (Ilokano):** Nu addaan ka iti aniaman a saludsod panggep iti daytoy a dokumento, adda karbengam a makaala ti tulong ken impormasyon babaen ti lenguahem nga awan ti bayad na. Tapno makatungtong ti maysa nga tagipatarus, awagan ti (855) 330-1097.

Indonesian (Bahasa Indonesia): Jika Anda memiliki pertanyaan mengenai dokumen ini, Anda memiliki hak untuk mendapatkan bantuan dan informasi dalam bahasa Anda tanpa biaya. Untuk berbicara dengan interpreter kami, hubungi (855) 330-1097.

**Italian (Italiano):** In caso di eventuali domande sul presente documento, ha il diritto di ricevere assistenza e informazioni nella sua lingua senza alcun costo aggiuntivo. Per parlare con un interprete, chiami il numero (855) 330-1097

Japanese (日本語): この文書についてなにかご不明な点があれば、あなたにはあなたの言語で無料で支援を受け情報を得る権利があります。通訳と話すには. (855) 330-1097 にお電話ください。

## Page 8 of 11

# Khmer (ខ្មែរ)៖ បើអ្នកមានសំណួរផ្សេងទៀតអំពីឯកសារនេះ អ្នកមានសិទ្ធិទទួលជំនួយនិងព័ត៌មានជាភាសារបស់អ្នកដោយឥតគិតថ្លៃ។ ដើម្បីជជែកជាមួយអ្នកបកប្រែ សូមហៅ(855) 330-1097 ។

Kirundi (Kirundi): Ugize ikibazo ico arico cose kuri iyi nyandiko, ufise uburenganzira bwo kuronka ubufasha mu rurimi rwawe ata giciro. Kugira uvugishe umusemuzi, akura (855) 330-1097.

Korean (**한국어**): 본 문서에 대해 어떠한 문의사항이라도 있을 경우, 귀하에게는 귀하가 사용하는 언어로 무료 도움 및 정보를 얻을 권리가 있 습니다. 통역사와 이야기하려면(855) 330-1097 로 문의하십시오.

Lao (ພາສາລາວ): ຖ້າທ່ານມີຄຳຖາມໃດໆກ່ຽວກັບເອກະສານນີ້, ທ່ານມີສິດໄດ້ຮັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອ ແລະ ຂໍ້ມູນເປັນພາສາຂອງທ່ານໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ. ເພື່ອໂອ້ລົມກັບລ່າມແປພາສາ, ໃຫ້ໂທຫາ (855) 330-1097.

Navajo (Diné): Díí naaltsoos biká'ígíí łahgo bína'ídíłkidgo ná bohónéedzá dóó bee ahóót'i' t'áá ni nizaad k'ehji bee nił hodoonih t'áadoo bááh ilínígóó. Ata' halne'ígií ła' bich'i' hadeesdzih nínízingo koji' hodíilnih (855) 330-1097.

Nepali (नेपाली): यदि यो कागजातबारे तपाईंसँग केही प्रश्नहरू छन् भने, आफ्नै भाषामा निःशुल्क सहयोग तथा जानकारी प्राप्त गर्न पाउने हक तपाईंसँग छ। दोभाषेसँग कुरा गर्नका लागि, यहाँ कल गर्नुहोस् (855) 330-1097

**Oromo (Oromifaa):** Sanadi kanaa wajiin walqabaate gaffi kamiyuu yoo qabduu tanaan, Gargaarsa argachuu fi odeeffanoo afaan ketiin kaffaltii alla argachuuf mirgaa qabdaa. Turjumaana dubaachuuf, (855) 330-1097 bilbilla.

Pennsylvania Dutch (Deitsch): Wann du Frooge iwwer selle Document hoscht, du hoscht die Recht um Helfe un Information zu griege in dei Schprooch mitaus Koscht. Um mit en Iwwersetze zu schwetze, ruff (855) 330-1097 aa.

**Polish (polski):** W przypadku jakichkolwiek pytań związanych z niniejszym dokumentem masz prawo do bezpłatnego uzyskania pomocy oraz informacji w swoim języku. Aby porozmawiać z tłumaczem, zadzwoń pod numer (855) 330-1097.

**Portuguese (Português):** Se tiver quaisquer dúvidas acerca deste documento, tem o direito de solicitar ajuda e informações no seu idioma, sem qualquer custo. Para falar com um intérprete, ligue para (855) 330-1097.

Punjabi (ਪੰਜਾਬੀ): ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਇਸ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਬਾਰੇ ਕੋਈ ਸਵਾਲ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਮੁਫ਼ਤ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਅਤੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਦਾ ਅਧਿਕਾਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਦੁਭਾਸ਼ੀਏ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਲਈ (855) 330-1097 ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ।

Romanian (Română): Dacă aveți întrebări referitoare la acest document, aveți dreptul să primiți ajutor și informații în limba dumneavoastră în mod gratuit. Pentru a vă adresa unui interpret, contactați telefonic (855) 330-1097.

**Russian (Русский):** если у вас есть какие-либо вопросы в отношении данного документа, вы имеете право на бесплатное получение помощи и информации на вашем языке. Чтобы связаться с устным переводчиком, позвоните по тел. (855) 330-1097.

Samoan (Samoa): Afai e iai ni ou fesili e uiga i lenei tusi, e iai lou 'aia e maua se fesoasoani ma faamatalaga i lou lava gagana e aunoa ma se totogi. Ina ia talanoa i se tagata faaliliu, vili (855) 330-1097.

Serbian (Srpski): Ukoliko imate bilo kakvih pitanja u vezi sa ovim dokumentom, imate pravo da dobijete pomoć i informacije na vašem jeziku bez ikakvih troškova. Za razgovor sa prevodiocem, pozovite (855) 330-1097.

Spanish (Español): Si tiene preguntas acerca de este documento, tiene derecho a recibir ayuda e información en su idioma, sin costos. Para hablar con un intérprete, llame al (855) 330-1097.

**Tagalog (Tagalog):** Kung mayroon kang anumang katanungan tungkol sa dokumentong ito, may karapatan kang humingi ng tulong at impormasyon sa iyong wika nang walang bayad. Makipag-usap sa isang tagapagpaliwanag, tawagan ang (855) 330-1097.

## Thai **(ไทย):** หากท่านมีคำถามใดๆ เกี่ยวกับเอกสารฉบับนี้ ท่านมีสิทธิ์ที่จะได้รับความช่วยเหลือและข้อมูลในภาษาของท่านโดยไม่มีค่าใช้จ่าย โดยโทร (855) 330-1097 เพื่อพูดคุยกับล่าม

Ukrainian (Українська): якщо у вас виникають запитання з приводу цього документа, ви маєте право безкоштовно отримати допомогу й інформацію вашою рідною мовою. Щоб отримати послуги перекладача, зателефонуйте за номером: (855) 330-1097.

Urdu (اردو): اگر اس دستاویز کے بارے میں آپ کا کوئی سوال ہے، تو آپ کو مدد اور اپنی زبان میں مفت معلومات حاصل کرنے کا حق حاصل ہے۔ کسی مترجم سے بات کرنے کے لئے، 1097-330 (855) پر کال کریں۔

Vietnamese (Tiếng Việt): Nếu quý vị có bất kỳ thắc mắc nào về tài liệu này, quý vị có quyền nhận sự trợ giúp và thông tin bằng ngôn ngữ của quý vị hoàn toàn miễn phí. Để trao đổi với một thông dịch viên, hãy gọi (855) 330-1097.

(Yiddish) (אידיש): אויב איר האט שאלות וועגן דעם דאקומענט, האט איר די רעכט צו באקומען דעם אינפארמאציע אין אייער שפראך אהן קיין פרייז. צו רעדן צו אן איבערזעצער, רופט 1097-080 (855) .

Yoruba (Yorùbá): Tí o bá ní èyíkéyň ibèrè nípa àkosílę yň, o ní ệtó láti gba ìrànwó àti ìwífún ní èdè rẹ lófee. Bá wa ògbùfo kan sộro, pe (855) 330-1097.

### It's important we treat you fairly

That's why we follow federal civil rights laws in our health programs and activities. We don't discriminate, exclude people, or treat them differently on the basis of race, color, national origin, sex, age or disability. For people with disabilities, we offer free aids and services. For people whose primary language isn't English, we offer free language assistance services through interpreters and other written languages. Interested in these services? Call the Member Services number on your ID card for help (ITY/TDD: 711). If you think we failed to offer these services or discriminated based on race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a complaint, also known as a grievance. You can file a complaint with our Compliance Coordinator in writing to Compliance Coordinator, P.O. Box 27401, Mail Drop VA2002-N160, Richmond, VA 23279. Or you can file a complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights at 200 Independence Avenue, SW; Room 509F, HHH Building; Washington, D.C. 20201 or by calling 1-800-368-1019 (TDD: 1- 800-537-7697) or online at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf. Complaint forms are available at http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.